



Seat No. _____

HC-1601100202040402

M. A. (Sem.-IV) (CBCS) (WEF-2016) Examination

April - 2023

Sanskrit : Paper-5(ECT)

(Vedantshastra : Shribhashy and Anubhashy on Brahmsutra)

Time : $2\frac{1}{2}$ Hours / Total Marks : 70

સૂચના :

- (1) આ પ્રશ્નપત્રમાં કુલ પાંચ પ્રશ્નો છે.
- (2) માર્ક્સ સામે લખેલાં છે.

- ૧ (અ) નીચેનામાંથી કોઈપણ બે પરિચ્છેદોનો અનુવાદ કરો : ૧૦
- 1 (A) Translate any **two** paragraphs from the following : 10
- (૧) જન્માદીતિ સૃષ્ટિસ્થિતિપ્રલયમ્ । તદ્ગુણસંવિજ્ઞાનો બહુવ્રીહિઃ ।
અસ્યાચિન્ત્યવિવિધવિચિત્રરચનસ્ય નિયતદેશકાલફલભોગ-
બ્રમાદિસ્તમ્બપર્યન્તક્ષતત્રજ્ઞમિશ્રસ્ય જગતઃ । યતઃ યસ્માત્સર્વેશ્વરાન્નિ-
ખિલહેયપ્રત્યનીકસ્વરૂપાત્સત્યસંકલ્પાજ્ઞાનાનન્દાધનન્તકલ્યાણગુણા-
ત્સર્વજ્ઞાત્સર્વશક્તેઃ પરમકારુણિકાત્પરસ્માત્યુંસઃ । સૃષ્ટિસ્થિતિપ્રલયાઃ પ્રવર્તન્તે
તદ્બ્રહ્મ-ઈતિ સૂત્રાર્થઃ ॥
- (૨) ચેન્ન, સંકલ્પમાત્રૈવ પરશરીરગતભૂતવેતાલગરલાધપગમવિનાશદર્શનાત્ ।
કથમશરીરસ્યેશ્વરસ્ય પરપ્રવર્તનરૂપઃ સંકલ્પ ઇતિ-ચેત્, ન શરીરાપેક્ષઃ
સંકલ્પઃ, શરીરસ્ય સંકલ્પહેતુત્વાભાવાત્ । મન એવ સંકલ્પહેતુઃ ।
તદભ્યુપગતમીશ્વરેઽપિ, કાર્યત્વેનૈવ જ્ઞાનશક્તિવન્મનસોઽપિ પ્રાપ્ત્વાત્ ।
માનસઃ સંકલ્પઃ સશરીરસ્યૈવ, સશરીરસ્યૈવ સમનસ્કત્વાદિતિ ।
- (૩) ઇત્યેવમાદિભિર્બ્રહ્મસ્વરૂપમેકમેવ સત્યં તદ્વ્યતિરિક્તં સર્વ મિથ્યેત્યવગમ્યતે ।
પરસ્પરવિરોધે સત્યેનાઘવિધામૂલત્વેનાપિ ભેદપ્રતીત્યુપપત્તેઃ - અભેદ એવ
પરમાર્થ ઇતિ નિશ્ચીયતે । તત્ર બ્રહ્મધ્યાનનિયોગેનતત્સાક્ષાત્કારફલેન
નિરસ્તસમસ્તાવિધાકૃત વિવિધભેદાદ્વિતીયજ્ઞાનૈકરસબ્રહ્મભાવરૂપો મોક્ષઃ
પ્રાપ્યતે ।

- (४) अथोच्येत सर्वं हि वस्तुजातं प्रतीतिव्यवस्थाप्यं, सर्वं च भिन्नाभिन्नं प्रतीयते, कारणात्मना जात्यात्मना चाभिन्नं, कार्यात्मना व्यक्तात्मना च भिन्नम् । छायातपादिषु विरोधः सहानवस्थानलक्षणो भिन्नाधारत्वरूपश्च, कार्यकारणयोर्जातिव्यक्त्योश्च तदुभयमपि नोपलभ्यते, प्रत्युतैकमेव वस्तु द्विरूपं प्रतीयेत, यथा मृदमयं घटः ।
- (ब) नीयेनाभांथी कोष्ठपश्च **अेक** परिच्छेदनो अनुवाद करो : ४
- (B) Translate any **single** paragraph from the following : 4
- (१) ऐहिकामुष्मिकव्यवहारयोग्ये पुरुषप्रवृत्तिः । प्रवृत्त्यर्थं हि प्रमाणानि । ब्रह्म पुनः सर्वव्यवहारातीतमिति । नन्वेतदपि वेदादेवावगम्यत इति चेत्, तर्हि बाधितार्थप्रतिपादकत्वान्न वेदान्ताविचारयित्वा इति प्राप्ते उच्यते ।
- (२) किमतो यद्येवम् ? एवमेव स्यात् । सर्वव्यवहारप्रमाणातीतोऽपि ईक्षाञ्चके लोकसृष्टिद्वाराव्यवहार्यो भविष्यामीति । अतो यथा यथा कृतवान् तथा तथा स्वयमेवोक्तवान् । पूर्वरूपं फलरूपञ्च सृष्टस्वांशपुरुषार्थत्वाय । ततश्चप्रमाणबलेनाविषयः । स्वेच्छया विषयश्चेत्युक्तम् ।
- २ श्रीसंप्रदायनो पूर्वरंग जशावी श्रीरामानुजस्वामीनां जवन पर विस्तृत नोंध लभो. १४
- 2 Describe a detailed note on life of Shri Ramanujaswami by discussing purvaranga of Shri Sampradaya. 14
- अथवा / OR**
- २ वल्लभाचार्य दर्शित 'शुद्धाद्वैत'नुं तात्विक विश्लेषण करो. १४
- 2 Do the philosophical Analysis of 'शुद्धाद्वैत' of Vallabhacharya. 14
- ३ कोष्ठपश्च **बे** विशे नोंध लभो : १४
- 3 Write a note on any **two** : 14
- (१) श्रीरामानुजचार्यनी रचनाओनो परिचय.
- (1) Introduction of book's of Ramanujacharya
- (२) श्रीभाष्यानुसार 'शास्त्रयोनित्वात्' पर विचारविमर्श
- (2) According to Shribhashya thoughts of 'शास्त्रयोनित्वात्'
- (३) श्रीमद्भगवद्दामानुजमुनिना प्रदत्तेश्वरविषयकं मन्तव्यम्
- (3) Divine opinion of Shrimdbhgvadramanujamuni
- (४) श्रीभाष्यानुसारेण जीवस्वरूपम्
- (4) जीवस्वरूपम् According to Shribhashy.

